

DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Produkcji i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU



BGS technic KG  
Bandwirkerstr. 3  
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480  
Fax.: 02196 7204820  
mail@bgs-technic.de

[www.bgstechinic.com](http://www.bgstechinic.com)



DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitukset ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetssanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

- DE** Verletzungsgefahr: Verwenden Sie 2-armige Abzieher nur für die vorgesehenen Anwendungen und achten Sie darauf, dass die Arme sicher greifen. Tragen Sie Handschuhe und Schutzbrille, um sich vor Quetschungen oder Verletzungen durch Abrutschen zu schützen.
- EN** Injury hazard: Use 2-arm pullers only for the intended applications and make sure that the arms grip securely. Wear gloves and safety glasses to protect against pinching or injury from slipping.
- FR** Risque de blessure : utilisez les extracteurs à deux bras uniquement pour les applications prévues et veillez à ce que les bras s'accrochent bien. Portez des gants et des lunettes de protection pour vous protéger contre les risques d'écrasement ou de blessure par glissement.
- ES** Riesgo de lesiones: Utilice únicamente extractores de 2 brazos para las aplicaciones previstas y asegúrese de que los brazos tienen un agarre seguro. Utilice guantes y gafas de seguridad para protegerse de aplastamientos o lesiones por deslizamiento.
- IT** Rischio di lesioni: utilizzare gli estrattori a 2 bracci solo per le applicazioni previste e assicurarsi che i bracci abbiano una presa sicura. Indossare guanti e occhiali di sicurezza per proteggersi da schiacciamenti o lesioni dovute a scivolamenti.
- CZ** Nebezpečí poranění: Dvouramenné stahováky používejte pouze pro zamýšlené aplikace a zajistěte, aby ramena měla bezpečný úchop. Používejte rukavice a ochranné brýle, abyste se chránili před rozdrcením nebo zraněním v důsledku uklouznutí.
- DA** Risiko for kvæstelser: Brug kun 2-armede aftrækkere til de påtænkte anvendelser, og sørg for, at armene har et sikkert greb. Brug handsker og sikkerhedsbriller for at beskytte dig mod knusning eller skader som følge af, at du glider.
- FI** Loukkaantumisvaara: Käytä 2-varrellisia vetimiä vain aiottuihin käyttötarkoituksiin ja varmista, että varret ovat tukevasti kiinni. Käytä käsineitä ja suojalaseja suojaautuaksesi puristumiselta tai liukastumisesta aiheutuvilta vammoilta.
- HR** Opasnost od ozljeda: Koristite izvlačače s 2 ruke samo za predviđene primjene i osigurajte da ruke čvrsto zahvate. Nosite rukavice i zaštitne naočale kako biste se zaštitili od ozljeda prignječanjem ili poskliznućem.
- HU** Sérülésveszély: Kizárólag a tervezett alkalmazásokhoz használjon 2-karú lehúzókat, és győződjön meg arról, hogy a karok biztos fogást biztosítanak. Viseljen kesztyűt és védőszemüveget, hogy megvédje magát a zúzódásoktól vagy a megcsúszásból eredő sérülésektől.
- NL** Risico op letsel: Gebruik alleen 2-armige trekkers voor de beoogde toepassingen en zorg ervoor dat de armen een stevige grip hebben. Draag handschoenen en een veiligheidsbril om uzelf te beschermen tegen beknelling of letsel door wegglijden.
- PL** Ryzyko obrażeń: Ściągaczy dwuramiennych należy używać wyłącznie do zamierzonych zastosowań i upewnić się, że ramiona mają pewny chwyt. Należy nosić rękawice i okulary ochronne, aby zabezpieczyć się przed zmiążdżeniem lub obrażeniami spowodowanymi poślizgnięciem.
- RO** Risc de rănire: Utilizați extractoare cu 2 brațe numai pentru aplicațiile prevăzute și asigurați-vă că brațele au o prindere sigură. Purtați mănuși și ochelari de protecție pentru a vă proteja de strivire sau de rănirea cauzată de alunecare.
- SV** Risk för personskador: Använd endast 2-armade avdragare för avsett ändamål och se till att armarna har ett säkert grepp. Använd handskar och skyddsglasögon för att skydda dig mot klämskador eller skador på grund av att du halkar.
- PT** Risco de ferimentos: Utilize apenas extractores de 2 braços para as aplicações pretendidas e certifique-se de que os braços têm uma aderência segura. Utilize luvas e óculos de proteção para se proteger de esmagamentos ou ferimentos devido a escorregamento.
- SR** Opasnost od povreda: Koristite samo 2-krake izvlačače za predviđene primene i уверите се да су руке безбедно. Носите рукавице и заштитне наочаре да бисте се заштитили од пригњечења или клизања.